

οἰσμετρος). Гр.Наз., 174. XI в. [смирень — Георг.Ам. (Увар.), 157. Срз.ІІІ, 764. 1456 г.]. || *Простой, грубый (о пище)*. Сънѣдаа же, не въсхоци прѣсышати<я>, но съблюдаи себе въздержатися мало, паче же <е> от вечерняго сънѣдения, съмиренаа же брашна любви всегда (εὐτελέστερα). (Патерик Скит.) ВМЧ, Дек.31, 2680. XVI в. ~ XIV в. || *Убогий, бедный*. Съдѣша ми нѣкогда въ смиреннѣи моеи келии, ... быс<ть> ми помышление от<ъ>ити въ страны палестиньскыя. Пов.Ам., 1. XIV в. Отрок же взя с него драгия ризы и всю воинскую збрую, и облече его в смиренныя своя одежды, и ископа землю и погребе его ту со слезами. Пов. Тим. Влад.<sup>1</sup>, 122. XVII в. ~ XV-XVI вв.

5. *Низкий (тж. перен.)* Пльтьскыи покорилъ еси смѣренныи съмысль, добродѣтелии же душу просвѣтилъ еси. Стихирарь, 61 об. XII в. И увѣсть все дрѣво польское, яко азъ ГѢ, смѣряяи дрѣво высокое и възнося дрѣво смѣрено (ταπεινόν). (Иезек.ХVІІ, 24) Библ.Генн. 1499 г. Гора же Елеонскаа видѣтъ ... равно съ Иерѣлимом смирена, мало въ три соломая. Х.Грефения, 402. XV в. ~ 1370 г. И къ смѣренным же и земным вѣщемъ мира сего от высокога житиа сходя пакы, прѣступникъ ес<ть> заповѣдемъ Хсѣвъмъ. (Патерик Скит.) ВМЧ, Дек. 31, 2540. XVI в. ~ XIV в. Смѣренныи родомъ — *низкого рода*. (1054): По Романѣ же воцарися Михаилъ Пафлагоненинъ ... Сей приять скипетры, иже преже мала неявленъ и смиренъ человекъ родомъ (ταπεινός τῷ γένει). Ник.лет.ІХ, 86. XVI в. [то же — Хроногр.1512 г., 371].

6. В знач.сущ. *Смѣренная, мн. То, что находится внизу*. Яко ть естъ единъ и БѢ и Влѣка, на вышннихъ живыи и на смѣренная призираа (τὰ ταπεινά). (Пс.ЛXXXІІ, 19, толк.) Псалт. Чуд.<sup>1</sup>, 199. XI в.

7. *Поникий, печальный*. Марія ... стояше плачущи во гробѣ предъ аѣтлы скорбнымъ обычаемъ, и смиреннымъ лицемъ (κατ'ἄφ' ἑἰ τῆ θείῃ). Скрижаль, V, 34. 1656 г.

8. *Ничтожный*. Чръвь смѣренъ зѣло и худъ, ты же славныи градъ [вм. славнъ и грьдѣ] ... уничьжи грьдость свою, помышляи яко крѣпость твоя и сила чръвмъ покоиште бываетъ. Изб.Св.1076 г., 224.

9. *Не возвышающий себя, не гордящийся; скромный, мягкий*. Възмѣте иго мое на себѣ и научите ся отъ мене, яко кротькъ есмь и смѣренъ срдцьмъ, и обрящете покои дшамъ вашимъ (ταπεινός τῆ καρδίᾳ). (Матф.ХІ, 29) Остр.ев., 244. 1057 г. Въ яра мѣсто и прѣзоривъ [так!], смѣренъ являяся

(εὐτελής). Изб.Св.1073 г.<sup>2</sup>, 274. Иерѣи нѣкыи бѣ въ жидохъ, смѣренъ кротокъ члѣвъ именемъ Илии (εὐτελής). Хрон. Г.Амарт., 121. XIII-XIV вв. ~ XI в. Достойтъ иноку ... въ скорби терпѣти, ко всякому смирену быти, ненавидѣти гордыня. Постн.кн.Вас.Вел., 387. 1388 г. Ово же в нас ес<ть>, якож<е> се сдольвати желанию или попуститис<я> сластемъ ... истинною глти или лгати, и кротку быти и смѣрену, презриву или обидливу и величаву (μέτριοι). Шестоднев Ио.екз.<sup>1</sup>, I, 325. XVI в. [Шестоднев Ио.екз.<sup>2</sup>, 34. XV в. — смирену]. Не сему бо Христос смиренно уча еже ныне глаголют: аз смирен, но не сяди выше мене, аз смирен, но нигдеже предваряй мене, аз смирен, но по мне глаголи, аз смирен, но требую многая. Ерм.-Ер.Соч., 201. XVI в. И тако я симъ ... смиреннейшимъ челобитьемъ моимъ за него ходатайствую, покорственно прошу милостиваго вашего монаршего милосердия. Баг.Мат., 113. 1681 г. || *Связанный со смирением*. Дай же, ГѢ, и сему слезы смиренныя, покаяние невъзвратно. Требник, 428. XVI в. Смѣренная мудрость, смѣренныи (смиреныи) смыслъ, умъ, смиренное мудрованіе — *смиранныи образъ мыслей, смиренная мудрость, смирение*. И увѣштаваю, и сѣвѣтъ даю всякъ же образъ безаконія гнушати ся, попешти же ся о правдѣ и о смѣреннѣи мудрости (τοῦ μέτριοι φρονήματος). Псалт.Чуд.<sup>1</sup>, 152. XI в. Якоже бескрвннная жрътва въ прощение грѣховъ ... приноситься ГѢ БѢ, тако и смѣрена мудрость срдця (ἡ ταπεινοφροσύνη τῆς καρδίας). Изб.Св.1076 г., 543. Мы же смѣреную мудростіу отъразимъ грьдостью бѣсъ (διὰ τῆς ταπεινοφροσύνης). Панд. Ант.<sup>1</sup>, 71. XI в. И ъ или ъ имыи братія в гланѣмъ Флавианьстѣмъ монастыри, преодолѣваше всѣмъ смѣреномъ съмысломъ и послушаниемъ (τῆ τε ταπεινοφροσύνη). Ж.Сав.Осв., 23. XIII в. Во глубинѣ же смиренаго ума воину разумъ свой влагаа (ταπεινοφροσύνης). Варлаам и Иоасаф<sup>1</sup>, 248. XVI в. ~ XI-XII вв. К црквам ... приходи ... во всякой смиренной мдрсти. Дм., 32. XVI в. Во смиренне мудровании тружущесея. Ж.Серап.Новг.<sup>1</sup>, 157. XVII в. ~ XVI в.

10. В знач. сущ. *Тот, кто не возвышает себя, не гордится*. Сего ради Исаиа рече: на кого призрю нъ на смѣренааго и млчаливааго и трепештушааго моихъ словесе (ἐπὶ τὸν ταπεινόν). (Ис.ЛXVI, 2) Изб.Св.1073 г.<sup>2</sup>, 263. Азь бо люблю смѣренныя, ненавижу же присно възносящагося и вельречествоущаго (τοὺς ταπεινοφροῦντας). (Ж. Нифонта) Выг.сб.,